# プラカードのために For a Placard





### 田部光子 | Tabe Mitsuko

1933年日本統治下の台湾に生まれ、1946年福岡に引き揚げ、以後同地を拠点に活動。前衛美術グループ 「九州派」の発足時から主要メンバーとして参加。生活者としての実体験をもとに社会への問いやメッ セージを表現に託し、2010年代まで旺盛な制作・発表を続けた。2024年没。

Born in 1933 in Japanese-occupied Taiwan. In 1946, Tabe was repatriated to Fukuoka, where she remained for the rest of her life. She was a key member of Kyushu-ha since the avant-garde art group's founding in the late '50s. Dealing with social issues and messages based on her experiences as an ordinary person, Tabe was vigorously engaged in making and showing her work until the 2010s. She passed away in 2024.

#### 田部光子「プラカードの為に」

Tabe Mitsuko, "For a Placard"

『九州派5』1961年9月11日発行 Kyushu-ha 5, September 11, 1961.

Private collection

#### TM-1

#### プラカード Placard

1961

印刷物、合成繊維、インク、塗料、ニス・紙(襖) Printed matter, synthetic fiber, ink, paint, varnish on paper (fusuma) 東京都現代美術館

Museum of Contemporary Art Tokyo

#### TM-2

#### プラカード

#### Placard

1961

印刷物、合成繊維、インク、口紅、二ス・紙(襖) Printed matter, synthetic fiber, ink, lipstick, varnish on paper (fusuma) 東京都現代美術館

Museum of Contemporary Art Tokyo

#### TM-3

#### プラカード

#### Placard

印刷物、真鍮、インク、ニス・紙(襖) Printed matter, brass, ink, varnish on paper (fusuma)

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

#### TM-4

#### プラカード

#### Placard

印刷物、真鍮、インク、ニス・紙(襖)

Printed matter, brass, ink, varnish on paper (fusuma)

東京都現代美術館

Museum of Contemporary Art Tokyo

#### TM-5

#### プラカード

#### Placard

1961

印刷物、真鍮、口紅、インク、塗料、二ス・

Printed matter, brass, lipstick, ink, paint and varnish on paper (fusuma)

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

#### TM-6

#### 人工胎盤

#### Artificial Placenta

1961/2004

マネキン、ピンポン玉、合繊綿、真空管、

電気コード、ヒートン、釘、合繊布

Mannequin, ping-pong ball, synthetic fiber padding, vacuum tube, electrical cord, screw eye, nail, synthetic fabric 熊本市現代美術館

Contemporary Art Museum,

Kumamoto

#### TM-7

#### たった一つの実在を求めて Looking for One and Only

#### Existence

1963

油彩、墨、転写シール、板

Oil, ink and sticker on board

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

#### たった一つの実在を求めて Looking for One and Only

#### Existence

1963

油彩、石膏、シール、印刷物、板

Oil, plaster, sticker and printed matter

on board

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

#### たった一つの実在を求めて Looking for One and Only

#### Existence

石膏、油彩、板

Plaster and oil on board

国立国際美術館

The National Museum of Art, Osaka

#### たった一つの実在を求めて Looking for One and Only

#### Existence

1963

油彩、印刷物、アクリル板、板 Oil, printed matter and acrylic on board 福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

<u>TM-11</u>

たった一つの実在を求めて Looking for One and Only

Existence 1963

石膏、油彩、板

Plaster and oil on board

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-12

裏と表 The Right and Wrong Side

1963

布、ファスナー(ポケット9個付き)

Cloth, fastener (with 9 pockets)

東京都現代美術館

Museum of Contemporary Art Tokyo

TM-13

セックス博物館

Sex Museum

1968

水性塗料、鏡

Water paint on mirror

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-14

セックス博物館

Sex Museum

1968

水性塗料、ビニールテープ、鏡

Water paint and vinyl tape on mirror

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

<u>TM-15</u>

題不詳(人形シリーズ)

Unknown (Doll Series)

1983

油彩、カンバス

Oil on canvas

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-16

へんじょうこんごう

Henjo Kongo

1985

油彩、板

Oil on board

福岡市美術館 Fukuoka Art Museum

<u>TM-17</u>

MY SON II

制作年不明/Date Unknown

マネキン、石膏、塗料、テント生地、紐 Mannequin, plaster, paint, tent, fabric

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-18

丸紅の花

Flower of Marubeni

1976

油彩、カンバス

Oil on canvas

個人蔵

Private collection

TM-19

Sign Language

1996/2010

油彩、石膏、金箔、印刷物、紙

Oil, plaster, gold leaf and printed matter on board

福岡市美術館

**油川川天州**郡

Fukuoka Art Museum

TM-20

最後の晩餐のデザート

Dessert of the Last Supper

1995

印刷物、紙、塗料、シール、アクリル板 Printed matter on paper, paint and

sticker on acrylic

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-21

落ちた偶像

Iconoclasm

1995

印刷物、紙、塗料、アクリル板

Printed matter on paper, paint on acrylic

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-22

歴史的宇宙学

Historical Space Science

1995

印刷物、紙、塗料、アクリル板

Printed matter on paper, paint on acrylic

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-23

青春の門、故郷へ帰る

"The Gateway of Youth"

Homecomina

1995

印刷物、紙、塗料、アクリル板

Printed matter on paper, paint on

acrylic

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-24

あゝ実存主義

Ah! Existentialism

1995

印刷物、紙、アクリル板

Printed matter on paper, acrylic

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-25

0次元と京都大学

Zero-Jigen and Kyoto University

1995

印刷物、紙、塗料、アクリル板

Printed matter on paper, paint on

acrylic 福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-26

ヘルシーライフ

Healthy Life

1995

印刷物、プラスチック、紙、塗料、アクリル

板

Printed matter and plastic on paper,

paint on acrylic

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-27

セクシーライフ

Sexual Life 1995

-----

印刷物、紙、塗料、アクリル板 Printed matter on paper, paint on

acrylic

福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

TM-28

林檎物語

Tales of Apple

2010 オイルパステル、木炭、印刷物、アクリル

板、ガラス瓶、金箔、プラチナ白、シルク

スクリーン、カンバス Oil pastel, charcoal, printed matter, acrylic, glass bottle, gold leaf,

platinum leaf, silk screen on canvas 福岡市美術館

Fukuoka Art Museum

1958年福岡県生まれ。1981年大学卒業後に上京し、Bゼミに入所。個展を重ね、変形カンバスによる 絵画を発表。90年代末に福岡・八女に拠点を移してからは、生活や地域の産業・歴史に根ざした素材も用 い、表現を日常の基盤として捉え、作品を制作する。

Born in 1958 in Fukuoka. After graduating from university in 1981, Ushijima moved to Tokyo, where she enrolled in the B-Semi School. She has shown her paintings, executed on shaped canvases, in numerous solo exhibitions. After moving to Yame, Fukuoka in the late '90s, she began creating works in which she makes use of materials rooted in the everyday, and regional industry and history, and approaches artistic expression as the foundation of daily life.

UT-1

トライアングル Triangle

1993

アクリル、紙紐、紙、カンバス、パネル Acrylic paint, paper string and paper on canvas, panel

福岡県立美術館

Fukuoka Prefectural Museum of Art

UT-2

フェミニズム

**Feminism** 

1994-96

アクリル、砂、カンバス

Acrylic paint and sand on canvas

全ドアを開け放つ Let All Doors Stand Open

1986/2025

アクリル、石膏、パネル

Acrylic paint and plaster on panel

UT-4

スカートオクラ Skirt Okra

2014

油彩、綿布、パネル

Oil and cotton cloth on panel

<u>UT-5</u>

アラアラアラワレタ ひとりデモタイヴァージョン

Ara, Ara has appeared (Hitori Demo Tai: even one person can be a team version)

2001/2025

テラコッタ、アクリル、ブリキ缶、和紙、銅

Terra cotta, acrylic paint, tinplate cans, Japanese paper, copper wire UT-6

変形和紙文字

Characters on Shaped Washi

2020-2022

アクリル、コンニャク糊、色鉛筆、和紙、銅

線またはアルミ線

Acrylic paint, konnyaku paste, color pencil, Japanese paper, copper or aluminum wire

UT-6-1

1980 久留米展

1980 Kurume 80

2020

UT-6-2

1982 芸術機能展 1982 Art Function

2020

UT-6-3

1982 するめんた 1982 SURUMENTA

UT-6-4

1984 Aゼミ展

1984 Exhibition of A-Semi

2020

UT-6-5

1984 Bゼミ展 1984 Exhibition of B-Semi

UT-6-6

1984 ギャラリー手

1984 Gallery Te 2020

UT-6-7

1987 TOOOU三角点 1987 TOOOU SANKAKUTEN

2020

UT-6-8

1991 ヒルサイド 1991 HILL SIDE

2021

UT-6-9

1992 スカイドア 1992 SKYDOOR

2021

UT-6-10

1997 今日の作家展

1997 Artists Today Exhibition 2020

<u>UT-6-11</u> 2022 郡役所

2022 County Office

2022

ひとりデモタイ 箒\*筆\*ろうそく Hitori Demo Tai: Even one person

can be a team, tools: broom.

brush and candle

2025

アクリル、こんにゃく糊、和紙、ドンゴロス、 ポリカーボネート、アルミ線、竹、木綿の括

り糸、麻紐、発泡スチロール、紙管

Acrylic paint, konnyaku paste,

Japanese paper, burlap,

polycarbonate, aluminum wire,

bamboo, dved cotton tving thread. hemp cord, expanded polystyrene,

paper tube

### 志賀理江子 | Shiga Lieko

1980年愛知県生まれ。2008年に宮城県の北釜へ移住。人々や風景との出会いを通して、社会と自然、死と生、何代にも遡る記憶などをテーマに制作を続ける。2011年の東日本大震災で被災し「復興」に圧倒された経験から、人間の精神とその根源へと深く潜り、迫る作品へと展開する。

Born in 1980 in Aichi Prefecture. Shiga moved to Kitakama, Miyagi Prefecture in 2008. Based on her encounters with people and landscapes, Shiga's works deal with themes such as society and nature, life and death, and generational memories. After the overwhelming experience of suffering and reconstruction following the 2011 Great East Japan Earthquake, she has immersed herself in the human spirit and its origins, developing works that bring these explorations to life.

<u>SL-1</u>

ひろこ、ひろみ HIROKO, HIROMI

2025

発色現像方式印画

Chromogenic print

SL-2

血の海

A sea of blood

2024

発色現像方式印画

Chromogenic print

<u>SL-3</u>

風の吹くとき

When the Wind Blows

2022-2025

シングルチャンネル・ヴィデオ(4K、カラー、

サウンド

Single-channel video (4K, color,

sound)

37min. 7sec.

### 金川晋吾 | Kanagawa Shingo

1981年京都府生まれ。最も身近な他者と言える父親や叔母を被写体に、個としての姿を尊重し、捉えた写真を発表。近年は複数人で生活する日々を記録した写真やセルフポートレートの発表、文筆活動、ワークショップを通じて、個人的な経験や思考を社会へ開く実践を続けている。

Born in 1981 in Kyoto. With his father and aunt – who might be seen as his closest relations – as his subjects, Kanagawa makes photographs that convey respect for the individual. In recent years, he has pursued a practice in which he presents personal experiences and ideas by documenting his daily life with several others, exhibiting self-portraits, publishing writings, and conducting workshops.

KS-1

明るくていい部屋 A Bright Room 2019-2025 インクジェット・プリント Ink-jet print KS-2 祈り/長崎 Prayer / Nagasaki 2015-2025 インクジェット・プリント Ink-jet print

> KS-2-1 **香台**

Koudai (family altar)

2016

KS-2-2 祈り、像 Prayer, Statue 2016

KS-2-3 小峰のルルド The Lourdes of Komine

2015

KS-2-4

平和祈念像、東京都北区王子 Peace Memorial Statue, Oji, Kita-ku, Tokyo

2022

KS-2-5

セルフポートレート Self-portrait 2025

KS-2-6 祈り、像 *Prayer, Statue* 2017

KS-2-7

イエス・キリストと浦上 Jesus Christ and Urakami

2015

KS-2-8

イエス・キリスト、本原教会 Jesus Christ, Motohara Church

2021

KS-2-9 セルフ

セルフポートレート Self-portrait 2021 KS-2-10

平和記念像 Nagasaki Peace Memorial

Statue

KS-2-11

セルフポートレート Self-portrait 2025

KS-2-12

中田ザビエル工房 Nakata Xavier Atelier

2021

KS-2-13

母子像(被爆50周年記念事業碑) と私

Mother and Child Statue (Monument Commemorating the Events of the 50th Anniversary of the Atomic Bombing) and Me

2024

KS-2-14

うーこんどの (高山右近)、日本 二十六聖人碑 Ukondono (Justo Takayama Ukon) Twenty-six Martyrs of Japan

2016

KS-2-15

長崎刑務所浦上刑務支所跡、平和 公園

Ruins of Nagasaki Prison Urakami Branch, Peace Park

2016

KS-2-16 仏壇、信心用具

Buddhist Altars and Religious Paraphernalia

2017

KS-2-17

平和祈念像、東京都板橋区役所 Peace Memorial Statue, Itabashi Ward Office, Tokyo KS-2-18

セルフポートレート Self-portrait 2016

KS-2-19

平和祈念像

Nagasaki Peace Memorial

Statue 2021

KS-2-20

北村西望の言葉 Words of Kitamura Seibo

2022

KS-2-21 被爆者の店 Hibakusha Shop

2016

<u>KS-2-22</u> **香台** 

Koudai (family altar)

2015

KS-2-23 松尾神父と私

Father Matsuo and Me

2021

KS-2-24

原子爆弾落下中心碑、浦上天主堂

Hypocenter of Atomic Bombing Monument, Ruins of Urakami Cathedral

2017

KS-2-25

セルフポートレート Self-portrait 2022

KS-2-26 祈り、像 Prayer, Statue 2016

0

1982年大阪府生まれ。美術制度の外に置かれてきた素材や技法を用い、想像力を解放する装置としての作品を制作する。近年はジェンダーの視点から切り紙に携わった先達の作品や足跡を追い、マジョリティ中心の社会においてかき消されてきた声に着目した作品を発表している。

Born in 1982 in Osaka. Using materials and methods from outside the art establishment, Tanizawa makes works as a device for freeing the imagination. Based on a gendered perspective, in recent years she has traced the works and paths of her predecessors who made use of paper-cutting techniques. She creates works that give voice to those who have been marginalized by majority society.

TS-1

#### はいけいちえこさま#3 Dear Chieko #3

2022

アクリル、紙、アクリル板、解体された家

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

吉岡恵美子蔵

Collection of Yoshioka Emiko

TS-2

#### NO・月見そば NO・Tsukimi Soba

2023

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の磨材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

<u>TS-3</u>

#### はいけい ちえこ さま―柘榴― Dear Chieko, Pomegranate

2021

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

愛知県美術館

Aichi Prefectural Museum of Art

TS-4

#### はいけい ちえこ さま―うちなるこゑ たましいにきく―

## Dear Chieko, My heart is listening to the inner voice

2021

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の磨材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

愛知県美術館

Aichi Prefectural Museum of Art

TS-5

#### 若い女性へのメッセージ・柘榴 Message to Young Women・ Pomegranate

2023

アクリル、紙、アクリル板、解体された家

屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

TS-6

### ヌードとバナナ

#### Nude and Bananas

2023

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

<u>TS-7</u>

#### NO·鯵

#### NO·Horse Mackerels

2023

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の磨材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

TS-8

#### 魂をめざめさせる・椀 Awakening the soul・Bowl

2023

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の磨材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

個人蔵

Private collection

TS-9

#### 自転車を乗りまわしているのが実に 自由・桃

## Riding Her Bicycle, Truly Free Peach

2023

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

個人蔵

Private collection

<u>TS-10</u>

#### 若い女性へのメッセージ・著・箸箱・食器 Message for young women・ Chopsticks・Chopstick case・ Tableware

2023

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

個人蔵

Private collection

TS-11

#### はいけい ちえこ さま―太陽― Dear Chieko, Sun

2021

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

愛知県美術館

Aichi Prefectural Museum of Art

TS-12

#### はいけい ちえこ さま―鈴蘭― Dear Chieko, Lily

2021

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の磨材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

愛知県美術館

Aichi Prefectural Museum of Art

<u>TS-13</u>

### I am so sweet!

2022

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

個人蔵

Private collection

TS-14

#### ヌードと切り身 Nude and Fish Fillets

2023

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

TS-15

#### NO

2022

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の磨材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

### 個人蔵

Private collection

TS-16

### Sweet sweet sweet·土産 Sweet sweet sweet·souvenir

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の癖材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

個人蔵

Private collection

TS-17

#### 何かを言えば詩に書かれてしまう。・ 片口に林檎

Everything She Says He Turns It into A Poem. Apples in a Lipped Bowl

2023

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

TS-18

#### 暴力こそ臆病の変形・食器 Violence, Distortion of Cowardice・Tableware

2023

アクリル、紙、アクリル板、解体された家

屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

個人蔵

Private collection

TS-19

### はいけい ちえこ さま―土産―

Dear Chieko, souvenir

2021

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

愛知県美術館

Aichi Prefectural Museum of Art

TS-20

#### はいけい ちえこ さま―NO― Dear Chieko, NO

2021

アクリル、紙、アクリル板、解体された家 屋の廃材

Acrylic paint on paper, acrylic, scrap wood of old house

愛知県美術館

Aichi Prefectural Museum of Art

TS-21

#### ちいさいこえ

small voice

2023-2025

陶紙(インスタレーション)

Ceramic paper (installation)

TS-22

#### ちいさいこえ(NO) small voice (NO)

2025

陶紙

Ceramic paper

展示台デザイン: Matsumoto Naoko Display stand design: Matsumoto Naoko TS-23

#### ちいさいこえ (わたしのこえ) small voice (my voice)

2025 陶紙

Ceramic paper

展示台デザイン: Matsumoto Naoko Display stand design: Matsumoto Naoko

TS-24

#### ちいさいこえ( ) small voice ( )

2025

Ceramic paper

展示台デザイン: Matsumoto Naoko Display stand design: Matsumoto Naoko

TS-25

#### 目の前に開ける明るい新しい道 A Bright New Path Unfolding Before Me

2025

アクリル、紙

Acrylic paint on paper

TS-25-1

#### 目の前に開ける明るい新しい道 (椿)

A Bright New Path Unfolding Before Me (Camellia)

TS-25-2

#### 彼方の手に触れる

Touching A Distant Hand

TS-25-3

お喋りの効能 (柘榴) The Power of Chatter (Pomegranate)

TS-25-4

はいけいちえこさま2 Dear Chieko 2 TS-25-5

#### はいけいちえこさま3 Dear Chieko 3

TS-25-6

ヒヤシンス Hyacinth

TS-25-7

#### 矯めを解す(重機)

Loosen Up the Correction (Heavy machinery)

TS-25-8

ヒヤシンス Hyacinth

TS-25-9

お喋りの効能(ポピーとハンヌーン) The Power of Chatter(Poppy & Hannoun, Flowers for Palestine)

TS-25-10

お喋りの効能 (西瓜) The Power of Chatter (Watermelon)

TS-25-11

#### 目の前に開ける明るい新しい道/ 矯めを解す

A Bright New Path Unfolding Before Me / Loosen Up the Correction

### 飯山由貴 | liyama Yuki

1988年神奈川県生まれ。記録資料や聞き取りを糸口に、個人と社会・歴史の関係を考察し、作品を制作。 社会的スティグマが作られる過程や、その経験が語り直されることによる痛みや回復に関心を寄せ、近 年は多様な背景を持つ市民やアーティスト、専門家とも協働し活動している。

Born in 1988 in Kanagawa Prefecture. Based on documentary materials and interviews, liyama reflects on the relationship between the individual, and society and history, and makes works that embody these reflections. She is particularly interested in the process of forming social stigmas, and the pain and recovery that can occur when these experiences are recounted. In recent years, she has collaborated with citizens, artists, and professionals from diverse backgrounds.

<u>IY-1</u>

#### あなたの本当の家を探しにいく We walk and talk to search your true home

2013

シングルチャンネル・ヴィデオ(HD、カラー、 サウンド)

Single-channel video (HD, color, sound)

33min. 52sec.

IY-2

#### 海の観音さまに会いにいく Moomin family goes on a picnic to see Kannon

2014

シングルチャンネル・ヴィデオ(HD、カラー、 サウンド)

Single-channel video (HD, color, sound)

21min. 21sec.

#### 飯山千夏

liyama Chika メモ(指示書) Memo (Instruction)

2014

#### 飯山由貴 liyama Yuki 聞き取りのメモなど Notes from Interview, etc.

2014

<u>IY-3</u>

#### 自分の人生を生きる Can I live my own life?

2015 ネオンサイン

Neon

<u>IY-4</u>

#### 「わたしの幻聴幻覚」 プロジェクト The project My auditory and visual hallucinations

2023

シングルチャンネル・ヴィデオ(HD、カラー、 サウンド)

Single-channel video (HD, color, sound)

40min. 44sec.

NPO法人シアターネットワークえひめ Theater Network Ehime

IY-5

#### ワークショップ「これは何でも思って いることを書いていいカードです」

Workshop: You can write anything on this card.

2023

段ボール、絵具、ペン

Cardboard, paint, marker カード作成:n.R、かすてら、佑うさ(一般 財団法人創精会 地域活動支援センターステップ)、A、S、S.M.、N.I.、S.I.、T.K.、T、西岡裕介、りあ(就労継続支援B型事業所風のねこ)、社会福祉法人 きらりの森Card created by n.R, Kasutera, Yuusa (Juridical Foundation Souseikai Community Activities Support Center "Step"), A、S、S.M., N.I., S.I., T.K., T、Nishioka Yusuke, Ria(Continuous Employment Support type B "Kazenoneco"), Social Welfare Corporation "Kirari no mori"

NPO法人シアターネットワークえひめ Theater Network Fhime <u>IY-6</u>

#### In-Mates

2021

シングルチャンネル・ヴィデオ(4K、カラー、 サウンド)

Single-channel video (4K, color, sound)

26min. 50sec.

#### 王子脳病院の朝鮮人患者Aさんと Bさんの看護日誌

The nursing records of Korean Patients A and B at Ohji Brain Hospital

1930-40

一般財団法人小峰研究所

Komine institution

#### J・H・コーン『解放の神学 黒人神学 の展開』 梶原寿訳、新教出版社、1973年 [James H. Cone, A Black Theology

of Liberation, 1970]

李仁夏『明日に生きる寄留の民』新教 出版社、1987年

李仁夏『寄留の民の叫び』新教出版 社、1979年

故·金健氏(在日大韓基督教会牧師) 蔵書

### 笹岡由梨子 Sasaoka Yuriko

1988年大阪府生まれ。 絵画と映像、現実と虚構、生と死の間を探るべく、人形劇やローテクなCG合成、 自作の歌、手作業による装飾を用いた映像インスタレーションを制作。 作品内では様々なキャラクターを 演じ、身体パーツを複数化し、固定化された枠組や見方に揺さぶりをかける。

Born in 1988 in Osaka. Probing the gap between painting and the moving image, fact and fiction, life and death, Sasaoka makes video installations with a synthesis of puppet theatre and computer graphics, and her own songs, and handmade decorations. In the works, she plays various characters and multiple body parts, and challenges fixed frameworks and perspectives.

#### SY-1

#### イカロスの花嫁 Icarus's Bride

2015-2016

シングルチャンネル・ヴィデオ (カラー、サウンド)、ネオンサイン

Single-channel video (color, sound), neon

7min. 42sec.

Courtesy of the artist and PHD Group, Hong Kong

#### SY-2

### **Working Animals**

2024-25

#### SY-2-1

#### Working Racoon - Gray

2025 3チャンネル・ヴィデオ (カラー、サウンド)、ヴィンテージのたぬきのぬいぐる み、古布、モニター、合板、スパンコール、糸

Three-channel video (color, sound), vintage toy racoon, vintage fabric, monitors, universal board, sequins, thread

Courtesy of the artist and PHD Group, Hong Kong

#### SY-2-2

### Working Dog – Yellow 2025

2025

3チャンネル・ヴィデオ (カラー、サウンド)、ヴィンテージの犬のぬいぐるみ、 古布、モニター、合板、スパンコール、糸

Three-channel video (color, sound), vintage toy dog, vintage fabric, monitors, universal board, sequins, thread Courtesy of the artist and PHD Group, Hong Kong

#### SY-2-3

#### Working Hen - White

2025

シングルチャンネル・ヴィデオ (カラー、 サウンド)、ヴィンテージの鶏のぬいぐる み、古布、モニター、合板、スパンコー ル、糸

Single-channel video (color, sound), vintage toy hen, vintage fabric, monitors, universal board, sequins, thread Courtesy of the artist and PHD Group, Hong Kong

#### SY-2-4

#### **Working Bear**

2024

3チャンネル・ヴィデオ(カラー、サウンド)、ヴィンテージのクマのぬいぐるみ、 古布、モニター、合板、スパンコール、 糸

Three-channel video (color, sound), vintage toy bear, vintage fabric, monitors, universal board, sequins, thread

Collection of Mr & Mrs Danny Fok

#### SY-2-5

### Working Seal - Purple

2025

3チャンネル・ヴィデオ(カラー、サウンド)、ヴィンテージのアザラシのぬいぐるみ、古布、モニター、合板、スパンコール、糸

Three-channel video (color, sound), vintage toy seal, vintage fabric, monitors, universal board, sequins, thread Courtesy of the artist and PHD Group, Hong Kong

#### SY-2-6

## Working Horse – Brown 2025

4チャンネル・ヴィデオ(カラー、サウンド)、ヴィンテージの馬のぬいぐるみ、 古布、モニター、合板、スパンコール、

Four-channel video (color, sound), vintage toy horse, vintage fabric, monitors, universal board, sequins, thread

Zhi Foundation

#### SY-2-7

### Working Rabbit - Brown

2025

3チャンネル・ヴィデオ(カラー、サウンド)、ヴィンテージのうさぎのぬいぐる み、古布、モニター、合板、スパンコー ル、糸

Three-channel video (color, sound), vintage toy rabbit, vintage fabric, monitors, universal board, sequins, thread

個人蔵

Private collection

#### SY-2-8

### Working Koala – Blue

2025

3チャンネル・ヴィデオ (カラー、サウンド)、ヴィンテージのコアラのぬいぐる み、古布、モニター、合板、スパンコー ル、糸

Three-channel video (color, sound), vintage toy koala, vintage fabric, monitors, universal board, sequins, thread Collection Shane Akeroyd

#### SY-2-9

#### Working Cat - White

2025

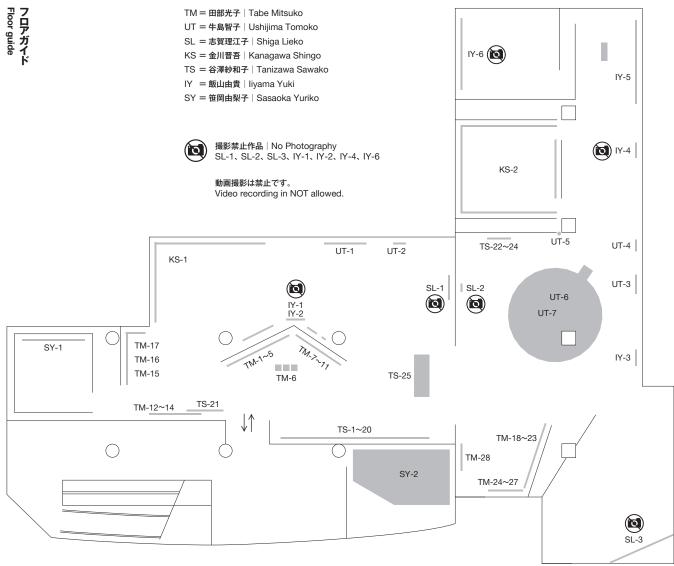
3チャンネル・ヴィデオ (カラー、サウンド)、ヴィンテージの猫のぬいぐるみ、古布、モニター、合板、スパンコール、糸

Three-channel video (color, sound), vintage toy cat, vintage fabric, monitor, universal board, sequins, thread Courtesy of the artist and PHD Group, Hong Kong

### プラカードのために For a Placard

2025年11月1日[土]—2026年2月15日[日] November 1, 2025 – February 15, 2026

主催:国立国際美術館 協賛:公益財団法人ダイキン工業現代美術財団 企画担当:正路佐知子(国立国際美術館 主任研究員) Organized by The National Museum of Art, Osaka Sponsored by Daikin Foundation for Contemporary Arts Curated by Shoji Sachiko (Curator, the National Museum of Art, Osaka)



#### 凡例:

- ・本リストの掲載順と作品展示順は必ずしも一致しません。
- ・やむをえない事情により出品作品が一部変更になる場合があります。
- ·作家ごとに、作品名、制作年、技法·材質、所蔵の順に掲載しています。所蔵表記のないものは作家蔵です。

#### Notes:

- The order of display may differ from that found in the list of works.
- The exhibition of some works may be subject to change in the case of unavoidable circumstances.
- The information is listed by artists, followed by the title, years of production, medium and material, and collection. Works without a collection of credit are owned by the artist.